

Адрес Рэдакцыі і Адміністрацыі
Вільня, Літоўская вул. № 25—1.

Рэдакцыя і Адміністрацыя
адчынены у панядзелкі, се-
ды і суботы ад г. 9 да 12 г.

ШЛЯХ

НАРОДНАЯ, ПАЛІТЫЧНА-ЭКАНОМІЧНАЯ І ГРАМАДЗКАЯ ГАЗЭТА.

№ 1.



137497 Вільня, Пятніца, 11-га лістапада 1932 г.

Год I.

Такі ўжо злажыўся звычай, што кожная но-
ва—выходзячая часопісі першыя свае радкі пасяўляе
выдажэнню хоць-бы ў кароткіх словамах тае думкі,
якую мае рэпрэзантаваць.

Аддаючы ў рукі нашых чытачу № 1 „Шлях“ падпісадковаемся гэтаму звычай і мы.

Паміма раду нястрыяющих чыннікаў за апо-
шнія гады нацыянальная сыведамасць шырокіх беларускіх масаў у нашай краіне ня толькі не па-
гасла, але наадварот. Якраз у гэтых момант выяўляла
сваю здольнасць да жыцця. Адначасна ў бліжкіх і далёкіх наших еўседзяў, на ўсей зямной кулі ад-
бываючца падзеі, якія ня могуць не зрабіц паваж-
нага, а можа і рашаючага ўплыву на лёс нашага на-
роду і якімі ня могуць не цікавіцца шырокія беларус-
кія масы. У такіх варунках існаваныне газеты, я-
кая б у роднай мове, у найбольш даступнай форме
у рамах існуючых маччымасцяў давала інформа-
цыі аб політычным, эканомічным і грамадскім жыцці
цэлага съвету і была-б выразам ідэалёгіі найши-
рэйшых слеў насељніцтва Заходняй Беларусі —

зьяўляючца палючай патрэбай. Існуючыя беларускія газеты ні ў якой меры ня могуць задаволіць гэтай патрэбай. Таму, сыведамы важнасці гэтай задачы, „Шлях“ бярэцца за яе выкананье.

Зрабіц гэтага аднак змоожа толькі при самым дзеіным матэр'яльным і моральнym падтрыманыні шырокіх слеў народу. Мала таго, „ШЛЯХ“ УЗАЛЕЖНІВАЕ СВАЕ ІСНАВАНЬНЕ АД ГЭТАГА ПАДТРЫМАНЬНЯ. Таму тут-же зварочы-
ваемся да ўсіх, каму дарагая самастойная прэса, да ўсіх сыведамых беларусаў з гарачым заклікам:

Прысылайце безадкладна нам артыкулы, ка-
респонденцыі, прысылайце падпісную плату, калі не з уласных сродкаў кожнага пасобку, то ў СКЛАДКУ.

Верым, што наш заклік знайдзе належны под-
гук. Верым, што наш выслік народ зразумее, ац-
ніць і возьме сваю справу ў свае руکі. З гэтym пе-
рекананьнем прыступаем да працы.

РЭДАКЦЫЯ.

Вынікі выбараў у Нямеччыне.

6 г. м. адбыліся другія ў г. г. выбары ў нямецкі парламент (Райхстаг). Далі яны наступныя вынікі ў парадкаванні з папярэднімі выбарамі:

ПАРТЫІ	Лік. гала- соў у лі- нейных выборах.	Лік. гала- соў у лі- стапад. выборах.	Прырост (+) Упадак (-)	Лік ман- датаў у минул. выбар.	Лік ман- датаў у лістап. выборах.	Прырост (+) Упадак (-)
Нацыянал-сацыял.	13,732,418	11,705,256	-1,982,157	230	195	- 35
Сац-дэмакраты	7,949,883	7,281,404	- 718,479	133	121	- 12
Камуністы	5,276,882	5,970,883	+ 693,951	89	100	+ 11
Цэнтр	4,600,895	4,228,322	- 372,573	75	70	- 5
Нямецка-народная	2,174,071	3,061,626	+ 987,555	37	51	+ 14
Баварская нар. партыя	1,179,717	1,081,595	- 98,127	22	18	- 4
Нямецкая-людовая	436,337	650,703	+ 223,366	7	11	+ 4
Хрысьц-сацыялісты	362,381	412,523	+ 50,192	4	5	+ 1
Дзяржаўная партыя	374,816	837,871	+ 36,955	4	2	- 2
Гаспадарчая партыя	146,370	110,117	- 36,253	1	2	+ 1
Сялянская партыя	—	105,188	—	2	3	+ 1
Ляндфольк	—	46,486	—	1	—	- 1
Ляндбунд Тюрингіі	—	60,065	—	—	1	+ 1
Гановэрчыкі	—	63,999	—	—	1	+ 1
Віртэнберская сял. партыя	—	105,188	—	—	2	+ 2
Іншыя	—	134,409	—	—	—	—
Разам галасоў	36,976,219	35,879,011	—	607	582	—
мандатаў:						

Выбары адбыліся ў надзвычай напружавых грамадзкіх адносінках. Найбольш харектэрным фактам у іх ёсьць заламанье росту ўплываў нац.-сацыялісту, якія пасяля гігантычнага росту цяпер страцілі аж 35 мандатаў; далейшы ўпадак ўплываў сацыял-дэмакратаў і сталы, але больші пададзенны цыфры.

У самым Берліне, на агульную колькасць 2,722,618 галасоў, камуністы здабылі найбольш: 860,579 гал., далей нац.-сацыялісты — 719,749, сац-дэмакр. — 646,266.

Адкрыцьцё сесіі Сойму.

дэфіцит выносиць 360 міл. зл.

Плебарына паседжавае Сойму агронічылася ўсяго толькі да аднаго дня, пасля чаго, ва падставе распрадажэння Прэзыдэнта Рэспублікі было адгэrmінавана на 30 дзён. На гэту тэму ванішам больш у наступным нумары.

Працэс Браніслава Тарашкевіча.

Б. Тарашкевіч быў арыштаваны ў лютым 1931 г. ў Тчэве, калі з Нямеччыны праїжджаў праз Польшчу. Разам з Б. Тарашкевічам будучь сумдзець яшчэ некалькі асоб.

Новая беларуская арганізацыя.

з сядзібай ў Беластоку і з ашарам дзеяльнасці ўсіх Польшчы. Статут „Сяўбы“ ужо залеглізаваны і яна прыступіла да дзеяльнасці. Згодна з нашымі інфармацыямі, у Вільні мае быць у хуткім часе заложаны аддзел „Сяўбы“.

(Працяг на 2-ой стр.)

ЦАНА АСОБ. НОМ. 15 ГР.

ПАДПІСНАЯ ПЛАТА:

на месяц — 0,50 гр.

у паўгодкі — 2,50 "

у год — 5,00 "

ЦАНА АБВЕСТАК
паводле ўмовы. Для інстыту-
цыяў, грамадскіх арганізацыяў
і шукаючых працы значная
зьніжка.

ШЛЯХ НАРОДУ — НАШ ШЛЯХ.

Беларускі нацыянальна адраджэнскі рух за апошнія гады прайшоў засяг гісторыі, засяг, які, запраўды, можа служыць найлепшым доказам яго жывучасці і сілы. Гісторыя гэтых гадоў даказала кожнаму, што народна-вызваленчы рух гэта ў штучны твор рук і галоў паасобных выдатных адзінак—палітыкай, але рух натуральны, абумоўлены разыўцьцем грамадства, рух, які ад-
жыўляецца сокамі, ідучымі з жывой кропніцы — нацыянальных і сацыяльных варункаў быту шырокіх народных масаў нашага краю. Шлях пройдзены за апошнія гады — гэта шлях, паміма частых зыгзагаў, прости і ясны, шлях, маючы перад сабою акрэсленую мэту — імкненне да выходу з існуючага палажэння, да праправы нацыянальнага і соціяльнага быту народу.

Бушуючы экономічны крызіс амаль ува-
յісім съвеце, у нас — ва Заходній Беларусі пры-
браў асабліва шпаркі тэмпы ў звязку з цэлым радам асаблівых момантаў, уласцівых на-
шай гаспадарцы, якія налаштуюць ёй выдатна аздасты сельска-гаспадарчы харектар. Нябы-
валася зынженне цэнава на сельска-гаспадарчыя продукты, упадак прымысловасці ў гарадах, брак адходных заработкаў для значнай часткі вяс-
ковага насељніцтва, а ў сувязі з гэтым пера-
паўненне вёскі і гораду армій безпрадоўных —
усё гэта ў яшчэ большай меры пагаршае і без
таго наяўлікі стан шырокіх славістік народу на на-
ших землях. Гэты абрэз з свайго боку дапаўн-
енца амаль поўным бракам нацыянальна-шырокіх культурна-асьветных арганізацыяў, недахопам кнігі і прэсы ў зразумелай для народу роднай беларускай мове. Варункі гэтага акрэсліваю-
сабою тую праўдзівую, реальную аснову, на якой апіраецца нацыянальна-адраджэнскі рух.

Рух гэты — гэта рух масавы, рух аснау-
чных славістік народу. І таму, паміма вялікіх тру-
днасцяў, стаўляніх на яго шляху, ён ня можа быць стрыманы, ён стала, перамагаючы ўсялякія хвілёвны недахопы і труднасці, ідзе да сваей мэты. Так бывае з кожным, запраўдным рухам мае. Калісца гісторыя павярнуцца назад на змоажа ваймагутнейшая рука найбольш геніяльнай а-
собы.

Нацыянальнае ўсъведамленне шырокіх мас беларускага народу ўзрастает побач з узростам сілы наступу на яго ўсіх супраціўных чыннікаў, як звонку, так і знутры. Сума выпадкаў на пра-
цягу апошніх гадоў зьяўляецца найлепшай ілюстрацыяй гэтага. Імкненне да здабыцца род-
нае школы, выступлены ў абарону існуючых беларускіх школаў, змаганье за праправу свайго матэяр'яльнага быту — вось коратка, у агульных словах, той шлях, па якім ішлі, ідуць і пойдуть народныя гушчи нашай краіны.

Народ абяднае эдналькамі варункамі на-
цыянальна-сацыяльнага быту, імкненца да свае маты, мае свае ідеалы, да реалізацыі якіх пры-
кладае ўсе выслікі. Імкненны гэты парапа-
жуць пасльховую працу тых чыннікаў з — па-
сырод беларускага грамадзянства, якія старалі-
ся і стараюцца, вывешваючы шыльды народных мучанікаў, павясьці масы па шляху, на маючым
нічога супольнага з праўдзівымі нацы-
янальна-адраджэнскімі ідэаламі. У гэтым нату-
ральным імкненіі мас вельмі важкім дапамож-
нікам зьяўляюцца арганізацыі, твораныя самім народам, арганізацыі, абядноўваючы ў сваіх ш-
рэгах яго найбольш съведамую частку. Арганіза-
цыі гэтыя зьяўляюцца саўладчынімі съветамі, кіраўнікамі і выканікамі нацыянальна-адрад-
жэнскага ўсъведамлення. Бяз іх народ застаў-
ся-б да пэўнай меры распіленай масай і на яго нядолі малгл-б больш пасльхова нахіваваца тых, хто наприхільні аносіцца да праўдзівых народных ідэалаў. Мы будзе старацца групаваць наўакола нашай газеты людзей, адданных справе шырокіх мас беларускага народу, усіх тых съве-
домых грамадзян, каму запраўды дарагая справа будучыні нашай краіны, — усіх тых, хто шыра хоца зъліцца з народнымі масамі і пайсьці з імі па супольным шляху, да супольных мэтай.

Шлях шырокіх народных масаў нашай краіны тады толькі становіцца нашым шляхам, калі

імкненне да ідеалаў народу будзе штодзеннашай нашай працы.



137498

Забастоўка рабочых гарадзкай камунікацыі ў Бэрліне.

У Бэрліне — сталіцы Нямеччыны — з-га касцярніка г. г. выбухла агульная забастоўка рабочых гарадзкай камунікацыі, у якой прынялі ўдзел звыш 20 тысяч рабочых. Забастоўку зарганізавалі супольна камуністычныя, сацыял-дэмократычны і гітлероўскія рабочыя, творачы забастовачны камітэт. Штрайк выкліканы імкненнем берлінскай камунікацыйнай дырэकцыі да абніжкі платы і рэдукцыі працаўнікоў. Зараз жа пасля абвешчання забастоўкі ўсе гаражы і най больш стратегічныя камунікацыйныя пункты быхі абстаўлены моцнымі аддзеламі штрайкуючых так што ў першыя дні штрайку на места на выехаў амаль ніводзін аўтобус, ані трамвай. Таксама пуставалі і падземныя калейкі. Урад у паразуменіі з дырэкцыяй на другі дзень забастоўкі выдаў загад ліквідаціі яе, пастановіўшы абнізіць плату на 2 фэнгі за гадзіну працы. Аднак паміма жорсткіх загадаў дырэкцыі і ураду штрайку збліжваўшася не ўдалося. На помач дырэкцыі прышлі сацыял-дэмократычныя професіянальныя саюзы, якія заклікалі рабочых да ліквідацыі забастоўкі і прыступілі да працы на варунках, падыктаваных урадам Папена. І гэта не памагло.

Забастоўка трывала далей.

У шмат мясцох адбыліся вострыя сутыкі работнікаў з паліцый падчас якіх б'ялікі забіта і шмат ранена. На адной вуліцы работнікі паддавалі з вазоў барыкады і затрымалі ўесь рух; шмат дзе паперывалі электрычныя драты, якія злучаліся з трамваемі. З 10 выехаўших у часе забастоўкі аўтобусаў, 9 звышчана каменіямі, пасля чаго аўтобусы больш не рэзыкалі выяжджаць. Толькі ў пэўныя гадзіны нерэгулярна курсавала некалькі пустых трамвай, пад моцным надзорам паліціі. Публіка з іх не карысталася, бачыўшася нападаў з боку штрайкуючых.

На трэці дзень забастоўкі дэрэкцыя камунікацыі на аснове распаряджэння ўраду выдаліла з працы калія тысці рабочых. Гэта яшчэ больш завастрыла ситуацыю. Групы работнікаў у начы пазалівалі ў некаторых мясцох трамвайні шыны гіпсам, дзякуючы чаму рух адбываца не маг. Паўтараючы вострыя сутыкі бастуючых з паліцый. У сувязі з гэтым праведзены масавы арышты рабочых.

Паводле апошніх вестак штрайк кончыўся 9 г. м.

Па шырокім съвеце.

Крызіс і міжнародная гаспадарчая канфэрэнцыя.—Францыя і Нямеччына.—Палажэнніе ў Нямеччыне.—Выступленіе безработных у Англіі.

Часы, у якіх жывёмы, багатыя вялікі падзеі. Найменші граматны чалавек можа заўважыць, што ў сусветнай машине нешта сапеулася і сапулася так, што невядома ці ўласца направіць.

Ужо вось трэці год усе афіцыйныя палітыкі і эканамісты ламаюць галаву над тым, як перамагчы ячоўваную ў гісторыі па сваіх вялічині патвору — эканамічны крызіс, г. зи., як уратаваць сучасны съет і лад.

А патвора гэтая нарабіла няўіданых спусташэнні. Большасць фабрык стаіць бясчынна. Міліоны безработных. Тавары кучамі ляжаць на складах, а распрадаць іх німа магчымасці. Сяляне, гэтыя найбольшыя купцы прамысловых прадуктаў, амаль што зусім перасталі купляць: цэны на іх прадукты ўпалі, бяднейшым німа дзе зарабіць, а трэба ж яшчэ плаціць падаткі і аддаўваць пазычкі. Даходы дзяржаў малеюць. Раствуз дэфіцыту, г. зи., перавышкі расходаў над прыходамі. Цэлай газеты не хапіла-б, каб пералічыць усё тое, што нарабіў крызіс.

З мэтай барацьбы з крызісам мае быць скліканы ў лютым будучага году міжнародная (апроч С. С. С. Р.) гаспадарчая канфэрэнцыя. Яшчэ наядуна макладалі на яе шмат надзеяў. У жніўні г. г. на міжнародных рынках, а перадусім у Нью-Ёрку, заўважылася лёгкая звышка цэн на некаторыя суворавіны. Прэса і падлікі ўсіх ахопленых крызісам дзяржаў, абвесьцілі гэта як пачатак "новага жыцця". Тымчасам... падвышка гэтая была простым вынікам спекуляціі. Цэны пачалі зноў падаць. Што ж да агульнага гаспадарчага палажэння, дык доказам непаправы, а упадку гаспадаркі могуць быць такія лічбы: стаўшая прымісловасць у Паўночна Амерыканскіх Злучаных Штатах выкарыстоўвае толькі 15% сваіх прадукцыйнай здольнасці, г. зи., што замест таго, каб вытвораць 100 штук неіхага тавару, вытворае толькі 16. Прадукцыя зялеза спала з 572 тысяч тонн у ліпні г. г. да 581 — у жніўні, прадукцыя самаходаў з 180611 да 89855 штук.

Бюджэт мае 2 міліярды даляраў дэфіцыту. Даходы спалі у верасні на 40%. Бэрнітавых 12 міліёнаў, прафесіянальныя саюзы лічаць 14 міл. Францыя мае 12 міліярдаў франкаў дэфіцыту, даход з падаткаў корышца далей. Тоё-ж самае, калі яшчэ на горш, і ў іншых дзяржавах.

Зразумела, што такія весткі пахіснулі наяду на ратунак міжнародной конфэрэнцыі у найбольш вытрымальных духам. А што, калі яна на дасць пажаданага выніку? Тады паводле, слоў Гэндерсона, ціперашняга старшыні г. зв. разбраній канфэрэнцыі і былага ангельская мін. замежных спраў, гэтая гаспадарчая канфэрэнцыя "нанясе сусветнаму даверру новы ўдар і зробіць міжнароднае палажэнне яшчэ горшым, чым цяпер яно ёсьць".

Паводле ўсіх вестак, так яно і будзе...

Для паспеху такой канфэрэнцыі трэба мець прынамсі хоць больш менш нейкую згоду паміж яе ўдзельнікамі. Тымчасам паміж дзяржавамі такай згоды ўгледзіць на можна.

Не ўспамінаючы іншых, зіяк на могуць з сабой пагадзіцца Францыя і Нямеччына. Як ведама, сусветная вайна кончылася паражкай Нямеччыны. Нераможнікі прызначалі яе віннай у выкліканыні вайны. Налажылі на яе рэпарацыі, г. зи., аваязак плаціць адшкодаваніем за прычыненія вайной страты сваім праціўнікам, апрача таго, наўкілі ўзлы шэраг агронічнай у збраені. Найбольш з усёй гэтай "ваеннай дабычы" прынадала Францыя, якая ад часу вайны пачынае іграць галоўную ролю ў еўрапейскіх дзяржаў і выкарыстоўвае сваі палажэнні, каб накідаць сваю волю іншым дзяржавам, а перадусім Нямеччыне, як найбольш сільней з пераможаных. Зразумела, што з гэтym імкненнем Францыя зіяк на можа пагадзіцца Нямеччына, якая з свайго боку хоча вызваліцца з-пад апекі гэтай першай.

Рэзультатам гэтых старанняў было тое, што Нямеччына амаль зусім адмовілася плаціць рэпарацыі, на што атрымала ўжо згоду сваіх праціў-

нікаў, а месец таму назад зажадала раўнаправя ўва ўсіх галінах, а перадусім у збраені якое (раўнаправя) мае выражанца ў тым, што або дазволяць Нямеччыне ўзвесціца так, як яе суседзі, або яе суседзі разброяцца, як разброена Нямеччына. Для падкрасіління катэгорычнасці гэтага жадання, Нямеччына адклікае прадстаўнікоў т. зв. разбраній канфэрэнцыі і заявляе, што ях восьмые ў яе ўдзелу, аж пакуль ях будзе признана для яе раўнаправя. Такое катэгорычнае выступленіе, скіраванае ўсімі сваімі сіламі пры ўладе Францыі і б'юча ў падставы яе палітыкі, як гэта можна было бы спадзявацца, мусіла бы выклікаць на менш раптучасе разбраванье, як з боку яе так і іншых саюзных дзяржаваў. Праўда, зацікаўленыя дзяржавы, перадусім Францыя і Англія, выказаліся агулам нэгатыўна адносіні збраеніх жаданняў Нямеччыны, аднак згадаўшися вясці на гэтую тэму перагаворы, г. зи., у аснове прынялі іх. Першыя спробы ў гэтым кірунку ўсё ж рухнулі. Арганізація азгельскім прэм'ерам-міністрам канфэрэнцыі б'ялі дзяржаў (Амерыкі, Англіі, Францыі, Нямеччыны і Італіі) не удалася. Аднак далейшы ход падзеяў паказаў, што дзяржавы за ўсякую цэнзуру хочуць пагадзіцца і стварыць супольны блёк. Аб гэтым съведчыць выступленіе ў французскім парламенце прэм'ера-міністра Эріо, які падаў да ведама новы плян разбраніння і ва ўсіх, маючы надзею, згодзіцца Нямеччына і прыступіць ізвою да працы на так зв. разбраній канфэрэнцыі, якая пасля 6 мес. "работы" стаіць на дарозе да поўнага фіаско.

План Эріо ў асноўных такі: Францыя згодзіцца ў акрэсленім тэрміне зредукаваць час трывання вайсковай службы для ўсіх родаў сухаземных войск, якія знаходзяцца ў Мэтраполії,*) пад наступнымі умовамі: 1) усе фармацыі адкрытыя на іншых прынцыпах, як напр. райхсвера**) будуть расцушчаны, а лічба ўнутранай паліцыі будзе акрэслена; 2) будзе ўведзены міжнародны кантроль для нагляду над разбранінем.

Далейшыя менш важныя пункты адносяцца да гваранцы, якія трабуе Францыя ад Нямеччыны. План гэтых, як бачым, хоць завецца разбраніем, але аб разбраніні тут і дху няма. Зынжэнэрные часы службы ў войску толькі павялічыцца ўзбраеніне, бо ў каротшы час можна будзе выучыць больш жаўніроў. Але плян гэтых цікавы і тым, што ён мае за мету перакінуць мост згоды паміж Нямеччынай і Францыяй праз скасаваніе Райхсвера, якая мае характар прафесіянальнай арміі і служба ў якой цыгнецца 12 год, што, у сувязі з агронічнінем, яе да 100 тысяч, для Нямеччыны вельмі на выгадна. Таму гэтая апошняя спадзеяцца, што пасля распушчэння райхсвера "пустое мейсцо" будзе заменена адпаведнай вайсковай фармаціяй большай лікам і з карацейшай вайсковай службай. Гэтым і тлумачыцца, што паміж вострых выпадкаў Французскага міністра пры ўладе Нямеччыны, урад гэтай апошняй неафіцыйнай задэкліраваў сваю гатоўнасць вясці на гэтага перагаворы на падставе гэтага плану. Ніхто ж на мае ілюзію адносянія таго, што ўсё пойдзе гладка. Будзе яшчэ шмат перашкод на дарозе да паразумення і можна сказаць на пэўна, што поўнага паразумення дасягнута на будзе, аднак Францыя і Нямеччына, а таксама ўсё іншым дзяржавам ў аблічу супольных мэтаў і супольнага непрыяцеля зробіць усё, што можна, каб згаварыцца...

Ня менш важны падзеі адбываюцца ў самай Нямеччыне. Нячтаване ў гісторіі бэрнітавых, лічуча больш 6 міліёнаў людзей, якіх зрабілі заработкаі падаткі рабочых, мецнае агронічніне палітычных свабод, падаткавы прэс—усё гэта давяло да надзвычайнага напружання грамадзкіх адно-

* Так заведца дзяржава адносіцца да сваіх калёніяў.

**) Райхсвера — наゾў немецкай арміі.

Дзе выхад?

Беларускім дзесяцям прыходзіцца здаўваць съвету ў вельмі, вельмі благіх матэрыяльных і матэрыяльных умовах. Пачатковых беларускіх школаў, з выкладовай беларускай мовай, ді то прыватных, ці ўрадовых амаль зусім німа. Есць цікавыя дзесяткі школаў із толькі польскіх, ні то беларускіх т. зв. утраквістичных, у якіх палава прадметаў выкладаецца польскай, другая ж палава набеларускую, але гэтыя школы нічога карыснага для беларускіх дзесяцей не даюць і ня могуць дадаць. У большасці гэтых школаў вучыцялі зьяўляюцца не беларусы, а паліакі, пахоўчыя "з гарадзенскім Poiski". Падобныя вучыцялі, як чужыя па нацыянальнасці, ях знаюць, не разумеюць психолагіі беларускіх дзесяцей. Для таго, кога вучыцялі круг думання, зацікаўленыне, перажыванье і наагул духае жыццё беларускіх дзесяцей з'яўляюцца не беларусы, а паліакі, пахоўчыя "з гарадзенскім Poiski". Падобныя вучыцялі, як чужыя па нацыянальнасці, ях знаюць, не разумеюць психолагіі беларускіх дзесятак. Для таго, кога вучыцялі круг думання, зацікаўленыне, перажыванье і наагул духае жыццё беларускіх дзесятак, вучыцялі з'яўляюцца не беларусы, а паліакі, пахоўчыя "з гарадзенскім Poiski". Падобныя вучыцялі, як чужыя па нацыянальнасці, ях знаюць, не разумеюць психолагіі беларускіх дзесятак. Для таго, кога вучыцялі круг думання, зацікаўленыне, перажыванье і наагул духае жыццё беларускіх дзесятак, вучыцялі з'яўляюцца не беларусы, а паліакі, пахоўчыя "з гарадзенскім Poiski". Падобныя вучыцялі, як чужыя па нацыянальнасці, ях знаюць, не разумеюць психолагіі беларускіх дзесятак. Для таго, кога вучыцялі круг думання, зацікаўленыне, перажыванье і наагул духае жыццё беларускіх дзесятак, вучыцялі з'яўляюцца не беларусы, а паліакі, пахоўчыя "з гарадзенскім Poiski". Падобныя вучыцялі, як чужыя па нацыянальнасці, ях знаюць, не разумеюць психолагіі беларускіх дзесятак. Для таго, кога вучыцялі круг думання, зацікаўленыне, перажыванье і наагул духае жыццё беларускіх дзесятак, вучыцялі з'яўляюцца не беларусы, а паліакі, пахоўчыя "з гарадзенскім Poiski". Падобныя вучыцялі, як чужыя па нацыянальнасці, ях знаюць, не разумеюць психолагіі беларускіх дзесятак. Для таго, кога вучыцялі круг думання, зацікаўленыне, перажыванье і наагул духае жыццё беларускіх дзесятак, вучыцялі з'яўляюцца не беларусы, а паліакі, пахоўчыя "з гарадзенскім Poiski". Падобныя вучыцялі, як чужыя па нацыянальнасці, ях знаюць, не разумеюць психолагіі беларускіх дзесятак. Для таго, кога вучыцялі круг думання, зацікаўленыне, перажыванье і наагул духае жыццё беларускіх дзесятак, вучыцялі з'яўляюцца не беларусы, а паліакі, пахоўчыя "з гарадзенскім Poiski". Падобныя вучыцялі, як чужыя па нацыянальнасці, ях знаюць, не разумеюць психолагіі беларускіх дзесятак. Для таго, кога вучыцялі круг думання, зацікаўленыне, перажыванье і наагул духае жыццё беларускіх дзесятак, вучыцялі з'яўляюцца не беларусы, а паліакі, пахоўчыя "з гарадзенскім Poiski". Падобныя вучыцялі, як чужыя па нацыянальнасці, ях знаюць, не разумеюць психолагіі беларускіх дзесятак. Для таго, кога вучыцялі круг думання, зацікаў

сінаў. Усё большыя і большыя масы пераходзяць на скрайні левы фронт і адыходзяць ад тых, якія на слоўах абязаюць залатыя горы, а на сираве памагаюць ува ўсім ураду. Гэта найбольш відно на прыкладзе сучаснага стану нац-сацыялістаў, г. зн. здкрытых фашистаў, каторыя хутчэй губяць свае упływy, як іх здабывалі. Тое-ж наглядаецца з прыхільнікамі соц-дэмократы, якія нічога не памагаюць левым фразам. Аб гэтых-же съведацца масавыя, салідарныя і надзвычай заўзятыя штрайкі, якія часта праходзяць у крывавых сутычках з падпісцамі. Усё гэта змушае сучасных кіраўнікоў Нямеччыны, з Прэзыдэнтам Гіндзенбургам і канцлерам Папенам на чале, мецна на толькі задуманца над сур'езным падажднем, але і прыняцца за адпаведныя мерадрэмы. Будучы прадстаўніком інтэрэсаў буйных прымесныхмагнатаў і юнкру (абшарнікаў), урад Папена разбудовывае пры помочы войска і паліцыі дыктатуру, як адзіную магчымасць утрыманца ў цяперашні часы пры ўладзе. Выбары, якія праходзілі пад знаком гэтай разбудовы і якія мелі надзвычай востры прафесіяльныя адносіны грамадзкіх сіл, а вырапенчыне будучага лёсу Нямеччыны, гэта зн. таго, што будзе панаўцаць, ці вайсковая дыктатура Папена, ці якая новая сіла — яны не дадуць. Ни для каго яна ёсьць сакрэтам, а нават усе гэта га спадзяюцца, што вырашэнне як трэба чакаць ад парламанту, але па-за ім.

Цікавасць усіх да падзеі у Нямеччыне зусім зразумелая. Тое, што там робіцца і будзе рабіцца, як можа быць бяз уплыwu на лёс іншых дзяржаў, тым балей, што і тут ідзе на ўсё гладка. Вельмі жывым прыкладам можа быць Англія. Яшчэ зусім на даўна ўся афіцыйная прэса не магла нацешыцца з ахвярнасці англійскага рабочага, з яго патрыятызму, з таго, што ён застаетца глухі на усялякую "агітацию". Аднак расчараванье хоць позна, але прышло. Штрайк 200 тысяч ткачоў, нядайныя галодныя маршы на Лёндан, барыкады на вуліцах Бэльфасту паказалі, што ахвярнасць і патрыётызм англійскага рабочага хутка выдыхаецца. Гэтае, шмат для каго не спадзявалася зьявішча, прымушае глыбей глянуць у сутнасць рэчы і біць на алярм. Сапраўды ёсьць чым непакоіцца, бо такія самыя рухі заўажыўцацца і ў іншых краёх. У ва ўсіх яшчэ застаетца ў памяці нядайны штрайк бельгійскіх гарнікоў, у часе якога сац-дэмакратыя Бельгіі страдаціла свае ўпływy, дзе рабочыя высыпівалі яе правадыроў і рвалі партыйныя білеты...

Аглядчык.

Голос прэсы.

"Ня жыма над стан".

31-га каstryчніка г. г., як ведама адбыўся т. зв. "дзень ашчаднасці". Мінчанская прэса, як зіленская абшарніца "Slowo", урадавы "Кіргіз Wilejski" і др. пасыціўлі надзвычай шмат мейсца гэтаму съявіту, выкарыстоўваючы яго для популярызацыі ідэі ашчаднасці, г. зн. укладанія грошоў у розныя банкі і касы да распарожэння гаспадароў гэтых апошніх. "Беларуская Крыніца" з дня 30 п. м., пачуваючыся да свайго грамадзкага абавязку узяла таксама слова ў гэтых пытаныні, каб далучыць і свой голас да агульнага ашчаднасцівага хору. "Абгаварыўшы" агульна-гітарычнае значэнне ідэі ашчаднасці аўтар артыкулу А. К. застанавіўся над прычынамі бяды селяніна і работніка. З паважнай мінай выкладчык праудзівых "лекаў на ўздзекі" аўтар, якія бачучы, быццам, сапраўднасці, выводзіць:

"Наш селянін і работнік працуе ад рана да вечара. Бяды яго цісьніе аднак, бо ён — прызнайма — як ўмее быць ашчадным што да працы і часу, а ў выдатках грашавых як ўмее адрозніць патрэбай першадных, неабходных ад другадных, а то і сусём непатрэбных, як табака, гарэлка і жыццё над стан. (!!!) Зразуменія гэтых праудаў нам не хапае. Іх трэба пашырыць ад чалавека да чалавека, паасобку і арганізавана".

І з пафесам канчаем:

Будзьма-ж ашчаднымі, прынамся, ад сягона! Ашчаджайма час, працу і маесасць! Ня жыма над стан! (падкр. напіс — Рэд.).

А вось тіто пісала "Бел. Крыніца" ў пачатковіх нумары з дня 23 каstryчніка ў артыкуле пад загалоўкам "Трагедыя сялянства".

"Сучаснае жыццё сялянства — піша аўтар п-к — і апісць трудна. Адно гора: усё патрэбнае ў гаспадарцы і чаго селянін сам на сваіх гаспадарцы зрабіць або вытворыць як можа вельмі дарагое, а земляробскі прафесія, жывёла, якую гадуе селянін і ўсё, што вёска вырабляе ідзе за бязпецю, чуць не задарма. Пры гэтам падаткі такі-ж самыя як і 4—5 гадоў таму назад. Гаспадарчы даўгі, забавязаны, на якія селянін падпісаўся 5—6 гадоў таму, маючы на ўвазе праці даўгія гады ашчадаць іх і гэткім спесабам пашырыць свой зямельныя варштат працы, дакупляючы 2—3 гектары зямлі, зядоўця селяніна".

І канчаем:

"Словам трагедыя, бо на гаспадарцы ня ўтрымаецца і пайсыці няма куды".

Як бачым аўтар "Трагедыя сялянства" адкрывае нам "новыя прауды", якія ня можна пагадзіць з праудамі папярэднімі.

Два гэтыя адрэвукі надзвычай рэльефна выражаюць цалвойныя характеристыкі "Б. Крыніцы". Першы з іх адбывае праудзівую ідэалетную Хрысціянскую Дэмакратыю, як прадстаўніцтва заможнейшых слоёў насельніцтва нашага краю — другі-ж напісаны на экспорт для прыкрыцца свайго грамадзкага абліча

Перасыярога.

Так зв. радыкальная часопісі "Беларускі Звон" у нумары з 9 каstryчніка ў перадавіцы, разважыўшы справу замаху латвійскага ўраду на Даўгінскую Беларускую Гімназію, успомніўшы адначасова заклік "нацыяналістычна-настроенага польскага абшарацтва ў Заходній Беларусі да ўраду" аб вішчэнні нацыянальных меншасціяў перасыцерага "нацыяналісту ўсіх відаў і гатункаў" у тым, што "беларуская народная маса"

"пазбаўленая свае інтэлігенцыі — сваіх натуральных павадыроў, вельмі лёгка можа зыйсьці на такі шлях, каторага напаўна не хацелі-б бачыць нацыяналістичныя палітыкі наабапал польска-латвійскіх граніц".

Треба думаны, што страх і сумленне выкананые абавязку радыкалаў, выклікаў гэтыя перасыярогі.

Радыкалы выказываюць сваю глыбокую веру.

"Бел. Звон" у нумары з 29 каstryчніка, тримаючыся сцісла свае радыкальнае ўстаноўкі, у перадавым артыкуле громіць паноў абшарнікаў за іх імкненіне да агронічнага выбарчых правоў сялянства ў Гімніную Раду. Як ведама на шпальтах "Slowo" быў надрукаваны праект самаўрадавага закону, зъмест якога зводзіцца да наступнага:

На наших землях

Вёска на съпіць.

Жойдзішкі, Вялейскага пав. Наша моладзь заварушылася: задумала зладзіць спектакль-вечарыну. Выбрали дэльце п'есы: "Калісь" Аляхноўчы, "Два жаўхі" Вольнага і пару вершаў да дэкламаціі. Шчыра і ахвярна пачалі рабіць рэпетыцыі. Час было вельмі мала. Паляўнічы работы. Касьль. Жніво, Нядзеляў і съят для ладжання рэпетыцыі было мала. Приходзілася рабіць пробы ў будні дні. Треба ўспомніць, што прыгатавацца да прыстаўлення хацелі добра. Днём не маглі рабіць пробы, бо трэба было працаваць на пољі. Пробы рабілі за агнём. Рэпетыцыі працаваўся да гада. 12 ночы. У тых дні, калі рабілі пробы, артысты прыходзіліся спачы па тры гадзіны. Ужо прыгатаваўся да прыстаўлення досыць добра. Спектакль вызначылі зладзіць на дзень 5-га жніўня г. г. у з. Мель у гумні I. Камыны. Нягледзячы на тое, што жыта было сухое і што трэба было яго вазіць у гумні, аднак I. Камына, каб не займаць гумні, адлажыў звоку жыта, якое пасыля добра перамокла. Пачалі хлапататць да дзволе. На дзвол зэльдзяў у староства Б. Ч. аж тры разы. Першы раз бяз выніку.

Другім разам рэфэрэнт сказаў, каб ён прыехаў па дзволе 4 жніўня, бо раней яго ня вышле. Трудна, паехаў трэці раз.

Астаўся толькі адзін дзень да прыстаўлення. Ці дасыць староства дзвол на яго ці не — ні хто ня мог ведаць. Моментальная ў адзін дзень ачысцілі артысты гумні, прибрали яго ў зелені, падбудавалі сцену. Гаспадыні ахвотна назычылі дываноў на занавесы і ўсё ўжо было гатова. Чакалі Б. Ч. з Вялейкі з дзволам. І што-ж аказываецца? Староста ня даў дзволу на ладжання прыстаўлення на дзень 5 жніўня, матывуючы гэта тым, што гумні пакрытае саломай і што яно не адпавядае гігіенічным умовам.

Барта ўспомніць, што староста пазволіў стражы пажарнай у с. Сыягліцы зладзіць польскую прыстаўленне нават у гумні. Выглядае так, што польскую прыстаўленне можна ладзіць нават у гумні, а беларускую не. Неатрыманы дзвол на ладжання беларускага спектаклю, можна думаць, заключаецца на ў тым, што гумні мае саломянную страху і што не адпаведае гігіенічным варункам, а ў тым, што моладзь хацела зладзіць на польскую, а беларускую прыстаўленне. Аднак наша моладзь не апускае рук і горніца як мага да культурнай працы. Збліжаецца зіма. Будзе бельш вольнага часу.

Вось гэтыя доўгія, манатонныя, зімовыя вечары і будуть як раз выкарыстаны для падгатоўкі новага прыстаўлення, якое маніца пастаўіць вясной.

Жойдзішны.

Свая родная газета узмацняе і пашырае съведамасць народных мас. Чытайце "Шлях"!

"Гімнія Рада выбіраецца гмінным сходам. Участнікамі сходу з'яўляюцца а) уласнікі 50 га. зямлі, ці гарадское народомасці роўнае вартасці, а таксама афіцэры рэзерви, якія жывуць у гміні, незалежна ад іх маесасці, б) дэлегаты ад уласнікі меншасці, аўтадніны у групах па 100 га., якія даюць адзін голос".

Называючы праект гэты "панскі ласкай", "крычаю на яроўнасцю", "Звон" страйне ў канцы такіх куляй з радыкальной пушкі:

"Гэта ўжо яўны ўздзек!"

І каб "не подумали плохого", зараз-же спускае тон, выражаячы

"свую глыбокую веру, што дэяржаўны розум кіраўнікоў польскага гаспадарства на пойдзе па шляху, на які заклікаюць яго, як мы ўжо ня раз казалі, збакурудаваная гаспадарча, маральна і палітычна кляса абшарнікаў".

Фармальная і сапраўдная прычына.

Як ведама, прычыну свае дымісіі б. міністар замежных спраў Залескі тлумачыць перапрацаўванасцю і патрабою адпачынку. У сувязі з гэтым "Slowo" шкадуе, што Залескі не сказаў так:

"Адыходжу, бо на жэнэўскай арэне я быў сымбалем уступак і кампрамісаў. Я дыхаў увесі прызвайтасцю і далікатнасцю. Штраземані стукаў на мяне кулаком, а я сядзеў пры стале. і пасыля так па-джээтльменску заховаваўся ў адносінах да яго памяці. Вальдзімарас рабіў столькі прыкрасы. а мяне ўсе хвалілі за разсудную скромнасць. Адыходжу аднак, бо пасыля є гадоў працы на бачу, каб метады, якія ўважаюць у дыпламаты за найбольш слушныя, вышлі на карысць дзяржаўве, якую я рэпрэзантаваў".

У. Клімік.

Штрайк у фабрыцы паперы і тэктуры ў Альбертыне.

У тутэйшых фабрыках паперы і тэктуры, як падае "Slowo" № 271, распачалі штрайк 150 работнікаў, з тae прычыны, што дырэकцыя фабрыкі адмовілася падвысіць плату.

Далей, паводле гэтага ж "Slowo" № 279 эканамічны штрайк альбертынскіх работнікаў закончыўся з г. м. на карысць апошніх. Наступіла паразуменіне між работнікамі і дырэкцыяй фабрыкі, каторае палігае на тым, што дырэкцыя фабрыкі падвысіла плату на 20 зл. на целы стаянія работнікаў у дзень і на 200 зл. месачна для найбеднейшых работнікаў, каторыя з прычыны недахону працы будуть найменш працаўца.

Фабрыка фальшивых манетаў.

Бесправоўны сталяр Пётра Тэрэцко паразумеўшыся з таксама бясправоўным кавалём Адамам Місневічам залажыл фабрыку фальшивых манетаў у в. Хайнікі гм. Вішнеўскі. Сродкі для сконструавання гэтай "фабрыкі" яны здабылі з прадажы сваіх належных рэчаў. Спачатку пусцілі яны ў рух 50 гр., пасыля 1 зл. і 2 зл. манеты. Але скора паліцыя накрыла гэтую фабрыку, где, падчас рэвізіі, знашла 15 штук манетаў па 1 зл. і 18 штук па 2 зл.

Напад жанчын на мельёрцыйную камісію

У мястэчку Груздова, Пастаўскага павету прыехала мельёрцыйная камісія Зям. Вокр. на чале з тэхнікам. Ніхто ня ведаў, чаго яна прыехала і што будзе рабіць. Нехта пусціў чуткі, што яна мае правадзіць дарогу праз вяскове насцібішча. Калі тэхнік пр

Адуеюль па трошку.

Дэмансстрацыя безработных у Бжэзінах.

Як падае „Robotnik“ у г. Бжэзінах (Верхнія Сілезія) дні 2 г. м. адбылася дэмансстрацыя 600 безработных супроты зменшання на палову даваных дапамог.

Студэнцкая дэмансстрацыя ў Варшаве.

27-Х на павадворку Варшаўскага Університету са-радлася калі 2060 студ. з мэтай наладзіць мітынг супроты падышкі плат паміма забарони рэктара. Пасля выступлення некалькіх прамоўцаў, студэнты з лёзунгам: „Да міністэрства! Няхай жыве штрайк праців аплаты!“ — пачалі выходзіць з павадворку, каб дэмансстрація перад Міністэрствам Асьветы. Паліцыя пры разганяньні дэмансстраціі ужывала матернай помны. 15 студэнтаў было затрымана.

Штрайк консумэнтаў электрычнага току.

2 г. м. распачаўся ў Бельску і Бялэй штрайк консумэнтаў электр. току скіраваны праці лішне вялікай яго даве, назначаючы электроўні ў Бельску. У штрайку бярэ ўдзел большасць жыхароў абаіх гарадоў. Электроўні не згаджаецца на ўрадавы арбітраж (вырашэнне справы ўрадам).

Аб незалежнасці вышэйших школ.

З гутаркі прадстаўніка Агенці «Iskra» з п. мін. асьветы Евджэвікам даведываецца, што Урад мае правесці реформу вышэйших школ на не карысць незалежнасці Університетаў. Пан мін. сказаў, што ў справы навуковыя Урад ня будзе ўмешвацца і пакідае тут поўную аўтаномію (незалежнасць), але спрагі ўзгадавання студэнтаў і адміністрацыйна-гаспадарчыя справы Урад п. ўнасцю мае ўзяць на сваю руку.

Амністыя.

На падставе дэкрэту п. Прэзыдента звалініца ад кар асобы засуджаныя на 6 мес. і ад адпаведных кар грашыма. Амністыя не датычыць праступкаў проці войска, проці лэзяржаўнага ладу (камунаўці). дэзяржаўнага скарбу і т. п.

Забурэнні ў Ліпінах.

(Сьвентохловіцкі пав.). Як падае „Robotnik“ у гэтым м-ку некалькі сот безработных з прычынамі зменшання на палову помачы зарганізавалі дэмансстрацыю, прычым былі напады на спажывекі скляпны. На заўтра забурэнні паўтарыліся.

Выбарчы месяц.

6 г. м. адбыліся выбары ў Нямеччыне (новы парламант), будучы выбары прэзыдента ў Злучаных Штатах Паўночнай Амерыкі, 16 парламентскія выбары ў Даці, а 27 у Бэльгіі.

Забастоўка 200.000 ткачоў.

Дні 31-IX г. г. тэкстыльшчыкі Лянкашырскага вокругу (Англія) ў ліку 200 тысяч прыступілі да забастоўкі на знак пратесту проці абніжэння платы.

Японія адмаўляеца ад пакту неагрэсіі (ненападання) з С.С.С.Р.

Японская міністэрства замежных спраў пастанавіла, што ў цяперашні момант пакт аб неагрэсіі з СССР не зьяўляеца неабходным і таму трэба справу гэту адлажыць на далей.

Паход кітайскай чырвонай арміі.

„Наше Время“ з дня 30-IX г. г. падае: Паводле японскіх паведамленняў кітайская чырвоная армія прыбліжаецца да правінцыі Фу-Дзян. У паведамленыні гаворыцца, што павялічаныя ёлі чырвоных, згрупаваны ў правінцыі Дзян-Сі, пасунуліся наперад у кірунку паўночнага ўсходу, займаючы тэрыторыю Шун-Чана і Узя-Нена.

Гітлер траціць прыхільнікаў.

Газэты падаюць, што Гітлер траціць сваіх прыхільнікаў і прытым у больш шпаркім тэмпе, чым іх здабываў. І так ува ўсходній Пруссія ў 6 месяцаў таму назад ні было ні воднай залівай-б зъмясціла ўсіх слухаючых нац.-сацыялістычнага мітынгу. Калі-ж ён цяпер выступаў з прамовай у Кёнінгсбергу, дык у залі пуставала некалькі сот мітынгаў. У красавіку Гітлер пра-маўляў у Галії ў прысутнасці 100 тысяч слухаючых, а цяпер сабраў толькі 10 тысяч. Раней браў за ўход ад асобы ад 5 да 10 марак, а цяпер ад 10 фэн. да 40 фэнігай.

Галодныя бунты ў Гішпаніі.

У многіх гарадох Гішпаніі адбыліся аношні-мі часамі паважныя бунты безработных. Так у г. Бадайозе наўпой безработных узварваўся ў лепшую рэстаўрацыю гораду з крыкам „ежы і працы“. Яны пазабіралі ў рэстаўрацыі ўсе спажывекі прадукты, а пасля пайшлі разбаваць булачнія.

Грамадзяне! Выпісвайце і пашырайце сваю народную газ. „Шлях“!

Рэдактар-выдавец: К. Чартовіч.

ГАСПАДАРКА.

Палітыка і гаспадарка.

Гаспадарчыя труднасці, якія вырасцілі на земніце ўжо трэці год цягнуцца эканамічнага кризісу, прымусілі запікавіца гаспадарчым пытаннем на толькі фаховых эканамісту, але і палітыкаў ды наўратыў „простых“ людзей. Розна тлумачаць фахоўцы і не-фахоўцы прычыны кризісу. Усе аднак сходзяцца на адным пункце, што кризіс гэты вельмі і вельмі пагражае сучаснаму эканамічнаму і грамадскому ладу. Но няма сумліву, што крах на гаспадарчым фронце прынясе з сабою крах і на палітычным. Залежнасць палітыкі ад гаспадаркі відна ў гэтым выпадку як на траба ляпей. Ад гэтуль і цікавасць да пазнавання гаспадарчых падзеяў, якія адбываюцца на ўсім сьвеце, каб зрабіць адпаведныя палітычныя вывады. Што прынясе з сабою кризіс? Ці сучасны лад разваліца пад яго ударамі, ці яшчэ здолее вытрымаваць перад яго напорам? — Вось пытанні, на якія сіляцца адказаць, кожны на сваіх здольнасцях і сілах, тысячы і мільёны людзей.

Будучы перакананымі, што над адказам гэтым не адзін і з нашых чытчакоў думае і хоча думаець, уведзім тут на гэтым мейсцы адзел прысьвечаны цалком гаспадарчаму жыццю. Тут мы будзем падаваць артыкулы, розныя весткі адносічныя да гаспадарчага палажэння сьвету, а ў асаблівасці нашага краю г. зн. Зах. Беларусі. Пры тым будзем падбіраць матар'ял так, каб ён быў даступны найбольшаму ліку нашых чытчакоў і каб на яго падставе можна было б зрабіць тыя ці іншыя вывады.

Лічым патрэбнымі зазначыць, што рэдакцыя на імкненіца да таго, каб усё даць у гатовым выглядзе, з адпаведнымі вывадамі. Хочам, каб кожны чытчак самастойна думаў над пададзенымі матар'яламі. Адначасна заклікаем дзяяліцу з на-мі сваімі спасыцярогамі і думкамі.

Ліквідацыя цукровых заводаў.

Як падаюць газэты, 10 цукровых заводаў на тэрыторыі варшаўскага ваяводства пастанавілі у г. г. не аднаўляць працы з прычыны цяжкага фінансавага палажэння.

У Горадні.

Дэзяржаўная фабрыка табакі скараціла лік рабочых дзён з 6 на 5. „Святочным“ днём мае быць панядзелак.

Сусветны гандаль.

Зварот загранічнага гандлю 48 найважнейшых дэзяржаў ахопліваючых % сусветнага гандлю ўпаў у першай палове г. г. да цифры 51 мільярда марак (107 мільярдаў зл.) у параўнанні з 126 мільярдамі м. у 1929 г., калі гандаль асягнуў найвышэйшую ступень развіцця. У параўнанні з першым падыходзіцём 1931 г. прывоз у першым падыходзе 1932 г. упаў у Польшчу, Аўстрію, Данію, Швэцыю, Нарвегію і Літву на 40% і больш; у Латвіі на 60%, у Венгрыі на 58%, у Югаславіі на 49%, у Нямеччыне, Англіі, Бэльгіі, Голанды, Эстоніі, Румыніі і інш. ад 30 да 40%. Так-сама ўва ўсіх гэтих дэзяржавах упаў вывоз на 30—40%.

Ад Адміністрацыі

Першы нумар нашае газеты разылаецца, як пробны, бязплатна. У далейшым будзем пасылаць толькі тым, хто прышел падпісную плату, якая выносіць усяго 50 грошай на месяц. Гроши слаць на адрес: Wilno, ul. Litewska 25—1. Redakcja „Szlach“.

Віленская хроніка.

— 220 злотых у год. Сылетнлю восеньню, 2 апошня беларускі гімназіі ў Вільні і Наваградку, сталіся поўнай ўласнасцю дэяржавы і, такім чынам, згубілі сваю самастойнасць. Цяпер Віл. Белар. Гім. зъяўляеца філіяль польскай гімназіі ім. Славацкага, а Наваградзкая філіяль таксама такой-же гімназіі ў Наваградку. Таму, што гэтыя гімназіі перайшлі цалком на кошт дэяржавы, плата за навуку ўва ўсіх клясах падвысілася да 220 зл.

Вось тут і вучыся.

— Новая польская газета. Студэнты Віленскага Університету Сыцяп. Баторага, як падае „Slowo“ № 275, Капала і Рынец, належчы да кампаніі п. Ендрыхўскага, выдалі газету пад назовам „Razem“. Яны прадстаўляюць сабою левы адлам „Legionu Młodych“.

— Самабойства адвакацкага апліканта. З 4 на 5 уночы г. м. скончыў сваё жыццё прад самабойства адвакацкі аплікант Самуэль Кацеў. Кацеў быў, як даносіць „Slowo“ № 279, у сваім часе падазроны ў камунізме, што, як быццам, вельмі дрэнна адбілася на яго кар'еры. Акалічнасці

гэтыя так падзеілі на яго, што ён, вя маючи на дзеі на падрэву свайгі апініі, рашыў пакончыц з жыццем.

— Прывілы падаткаў усцяж зменшывацца.

Паводле правізарычнага аблічэння падаткавага адзелу ў прошлым месяцы ўплыло да мятоўкай касы розных камунальных належнасцей 45 проц. таго, што было ў гэты час запрэ-мінована да заплаты. Заўважываецца, такім чынам, у падатк. прыплывах звычковая тэнденцыя.

— Засыпаюць просьбамі аб помачы. Да адзелу грамадзкай Апекі Магістрату, наўпывае вялікая маса заяваў, у якіх просяць беспрацоўнага грашовай дапамогі. Што дзень заўтасця разгледжанымі больш як 100 такіх заяваў. З прычынамі той, што сродкі, якімі распарађаеца грамадзкая апека, ёсьць арганічныя, далёка на ўсім просьбамі ідзеца на супреччье.

Маса складаных заяваў ёсьць паказчыкамі таго, што гаспадарчая дэпэрсанія і аяднаныне мас што раз то больш і больш павялічваецца.

— Два прыгавары на съмерць. Акружны Суд у Вільні з г. м. разглядаў справу 22-гадовага Станіслава Маркоўскага па фаху сталяр, сталага жыхара м. Ліды, 29-гадовага Дымітра Сая — земляроба, бацька 3 дзяцей, брата Маркоўскага 28-гадовага Рышарда Маркоўскага, таксама жыхара м. Ліды, сталяр, 32-гадовага Пётра Русака, земляроба, бацька 4 дзяцей, якія абвінавачваліся ў шпіяжы.

Суд засудіў Ст. Маркоўскага і Дымітра Сая на кару съмерці праз павешанне, а двух апошніх на бязтэрміновы вастрог.

Абвінавачаны прынялі прыгавар раўнадушна.

Абаронцы Ст. Маркоўскага і Д. Сая выслаў тэлеграфічна просьбу да п. Прэзідэнта аб памілаванні. П. Прэзідэнт не скарыстаў з права ласкі і засуджаны на кару съмерці Ст. Маркоўскі і Дымітр 4 г. м. былі павешаны ў падвалах Лу-кішак.

— „Прадукцыя“ расце. У Вільні, як падае „Бел. Звон“ арганізуецца новая культурна-асветнае т-ва пад назовам „Т-ва Беларуское Асьветы“. Ні для каго на ёсьць тайніцай, што ініцыятарамі гэтага новага т-ва з'яўляюцца беларускія санатары — радыкалы. Кажуць, што кризіс пануе на съвеце.

Бюлетэн Т-ва Бел. Ши.

Больш як месяц таму назад выйшаў другі Бюлетэн ТБШ з датай 28 верасня г.г. Сам факт выхаду яго, съведчыць аб пэўным ажыўленні дэзяржаўнай Беластоцкім Ваяводствам. ТБШ, прынцыпова стоячы на земніце, „супрацоўніцтва беларускіх працоўных масаў з польскім на асьветнай пісні“, адносіцца да запрапанаванага супрацоўніцтва нэгатыўна, паколькі яно праводзіцца зверху адміністрацыйнымі ўладамі, на носіць характару ўзаемнага паразумення паміж сабою роўнапраўных арганізацій і пасколькі яно можа перашкаджаць у працы бел. арганізацій у кірунку дасягнення сваіх безпасрэдніх культурна-нацыянальных задачніц.

Аднак трэба зазначыць, што ў артыкуле ёсьць мімант, якія гэтае прынцыповае становішча за-мяняюць. І так чытаем: „Паўтараем, што супрацоўніцтва на яго можна насадзіць адміністрацыйнымі загадамі. Яно сама спатыкаецца, дзе ёсьць адпаведны настроі на грамадзянстве, як гэта мы бачым на зменшаным ніжэй прыкладзе Ельцаўскага гуртка